

# ДІЛО

ВИХОДИТЬ ЩОДНЯ ВРАНЦІ.

Реданція й Адміністрація:  
Львів, РИНОК Ч. 10. П. ПОВ.  
Телефон Реданції 248-40  
Телефон Адміністрації 229-41  
Телефон Друкарні 229-26  
Адреса для телегр.: Діло Львів  
Конт.: П. К. О. Львів 504.000.  
Банку Чеських Лезіон.  
Прага „Діло“.  
Рукописів не звертаємо.

ПЕРЕДПЛАТА В КРАЮ:  
місячно (з книжкою) . 5.00 зол  
чвертьрічно . . . . 15.00  
піврічно . . . . . 30.00  
річно . . . . . 60.00  
В АМЕРИЦІ 1.50 ДОЛ. У ЧЕ.  
ХОСЛОВАЧЧИНІ 30 КОР. Ч.  
У ВСІХ ІН. КРАЯХ 7.50 ЗОЛ. П.  
ОДИН ПРИМІРНИК 20 СОТ.

ВСІ ТОЧНІ ПЕРЕДПЛАТНИКИ ДІСТАЮТЬ ЩОМІСЯЦЯ БЕЗПЛАТНО  
КНИЖКУ Б-НИ „ДІЛА“ В ОБЕМІ 10—15 АРКУШІВ ДРУКУ.

## Уряд Карпатської України панує над положенням як примістився уряд

Прем'єр о. А. Волошин прийняв кореспондента Німецького Інформаційного Бюро та інших кореспондентів і заявив їм, що уряд всецільно панує над ситуацією.  
Всі диверсійні ватаги розбиті. У Перечині

не було ніякого бунту проти уряду; це одно з найсвідоміших сіл Карпатської України.  
Уряд вже примістився у ~~Севлюш~~, а будинках крайового суду, окружного уряду й реальної гімназії

## Населення українських громад, що їх признано Мадящиною, домагається приєднання до Карпатської України.

Як повідомляє пресова канцелярія Карпатської України, до Хусту приїздить чимало делегацій з громад, що їх віденський арбітраж віддав Мадящині, та домагаються, щоб їх не-

гайно прилучити до Карпатської України.  
Вістки, немов би з Карпатської України ішли делегації до Ужгорода з домаганням об'єднання з Мадящиною, неправдиві.

## Уряд Карпатської України не думає вимінювати Ужгороду за Севлюш.

Пресова канцелярія Карпатської України заперечує поголоски, немов би українська делегаційна делегація, що виїхала до Будапеш-

ту, мала переговорювати у справі заміни Ужгороду на Севлюш.

## Будова нових шляхів і телеграфічних ліній у Карпатській Україні.

В понеділок пічветься будова доріг:

- 1) Собранці-Петриківці (Словаччина)—Камениця-Оріхівці (на північ від Ужгорода)—Середне, на північ від Мукачєва до давнього шляху,
- 2) Стратинів-Ракошин,
- 3) Волове-Волівець.

Крім того приступають до будови двох телефонічних ліній.

**ХУСТ МАЄ АВТОБУСОВУ СПОЛУКУ ЗІ СЛОВАЧЧИНОЮ.**

За два дні пічнуть курсувати між Хустом і Пряшевом автобуси для перевозу пасажирів

і пошти та вантажні авта для товарових транспортів.

Дотеперішні шляхи покищо вистарчають для господарських потреб краю.

### РОЗБУДОВА ЗАЛІЗНИЦЬ.

Як повідомляє пресова канцелярія Карпатської України, хустське міністерство комунікацій у порозумінні з такимиж міністерствами Словачьким та центральним опрацювало план будови залізничної магістралі Пришів—Хуст—Ясіня та поперечних залізничних ліній.

## Уряд Карпатської України скасував мито на румунську кукурудзу.

Уряд Карпатської України дозволив купувати кукурудзу в Румунії у кількості до 50-ох кілограмів без мита.

Закуплену кукурудзу можна перевозити через 3 місцевості: Бичків, Тячів і Солотвину. У справі перевозу 500 вагонів кукурудзи

і збіжжя, що їх куплено в Румунії, виїхав до Бухарешту інсп. Гуснай, який вже перевів переговори у Празі.

Уряд має досить велику кількість вантажних автомобілів, щоб забезпечити прохарчування бідних верховинських повітів

## Південний коридор Карпатської України остаточно устійнений і загарантований.

Поїздка югословянського регента даліше не сходить зі сторінок преси. Французькі і англійські часописи одногласно стверджують, що в часі розмов між королем Карлом і регентом Павлом, обговорено подрібно міжнародне положення в середній Європі, зокрема справу Карпатської України. Оба пануючі в імені своїх держав станули на становищі, що віденський арбітраж остаточно вирішив не лише південні границі Карпатської України та Словаччини, але також границі інших держав у наддунайському басейні. Даліше вони порозумілися в тому, що Румунія та Югославія будуть рішучо протиставитись якимнебудь дальшим ревіндикаційним заходам Мадящини.

У висліді тих розмов югославянський прем'єр, Стоядинович відбув окрему розмову з мадярським міністром загран. справ Канєю, та інформував його про становище румунського й свого уряду. При тій нагоді він обговорив остаточно вирішення справи мадярської меншини в Югославії та Румунії.

Бераліський кореспондент віденського щоденника „Тагблат“ рішуче заперечує тверджен-

ням польської преси, буцімто лише словацько-мадярська границя остаточно устійнена, зате границя між Мадящиною і Карпатською Україною є тільки тимчасова. В дійсності також і супроти Карпатської України установлено остаточною границю. Частина Карпатської України, що її не признали Мадящині, творить разом з Чехією та Словаччиною одну спільну союзну державу, згідно з волею населення цих трьох країн. Існування цієї федерації запевнено, бо нову чесько-словацьку границю загарантували чотири великодержави на конференції в Мінхені. Англія і Франція дали їй свою гарантію заздалегідь, Німеччина й Італія обіцяли свою гарантію під умовою, що словацька й карпато-українська справа буде остаточно поладнана та що Польща й Мадящина дістануть землі, заселені поляками й мадярами. Обі ці держави дістали все, що їм належалося, тому гарантії всіх 4-ох великодержав автоматично увійшли в життя.

Існування нової держави запевнене — вона може спокійно приступити до розбудови

## Як то було з Бродієм?

„ПОДКАРПАТСКАЯ РУСЬ ЖДЬОТ ВАС“

Прага—Ужгород, 3. листопада.

Таке гасло кинули закарпатські москвофіли і натуралізовані чехами на Закарпатті москалі на російську емігрантську біржу в Празі з ментом приходу до влади пана Бродія. Одночасно приїхав з Бродієм до Праги ославлений буковинський емігрант з Америки Геровський, що як... репрезентант американських закарпатських русинів, не відступав Бродія від початку його прем'єрства ні на крок. Оба вони почали діяти у Празі на велику державно-репрезентаційну скалю, контракували, переговорювали, конспірували. Вони-ж репрезентанти „Подкарпатської Росії“!

І так, як пан Геровський запевняв своїх однодумців в Ужгороді, що має величезні звязки в Берліні, так і в Празі намагався виказати свої спеціальні впливи. Він, попри довгі конференції з русофільськими крамажівцями, відвідав також майже всі чужинські посольства у Празі, передавав меморіяли і пояснював усім, хто хотів його слухати... Ілюзоричність української проблеми в істинно-руській закарпатській країні.

Секундувала очевидно вся російська еміграція. Старі генерали і дійствительні штатські советники, професори і студенти, графині й баронеси — почали гарячкові хождения по всіх, хто міг мати будь-який вплив на формування дальшої долі Закарпаття. Чеські аграрники під проводом старого русофіла Берана поставились очевидно позитивно до цієї акції, хоч до самого Бродія мали доважні застереження, як до відомого мадярофіла. Всеж таки стара москвофільська Прага не станула була на ясному становищі, до останнього менту віруючи у Бродія. На превеликий жаль, у деяких чеських колах і нині ще покутують русофільські тенденції, яким дуже трудно наломитися до української дійсности на Закарпатті

Мин. тижня, при допомозі чеських, русофільсько-диверсійних кол, почали з Праги виїздити на Закарпаття „руськіє“ — цілими транспортами. М. ін. на посаду особистої секретарки Бродія виїхала ославлена російська емігрантська діячка з „Очагу“ Сапожнікова, відома україножерка, людина зрештою дуже освічена, що володіє кількома європейськими мовами. Її завданням було м. ін... виправляти російську мову Бродія, який володіє нею фатально. Зі Сапожніковою виїхав транспорт 17-ти душ, самих жертвених „деятелей“, що присвятили себе місійній русифікаторській праці на Закарпатті. Всіх їх випроводжала на залізничний дворець опікунка московської еміграції, графиня Паніна. Були зворушливі плачі радості і благословенства на „народную путь“

Іншими транспортами в кількості душ виїхали опісля до Ужгорода ще і члени російського „Общєвоїнського Союзу“ та майже повний склад „Русского Свободного Університету“ з професорами і студентами. Університет мав очевидно при підтримці Бродія і Геровського заїнсталюватися на постійне в Ужгороді.

Тій імміграційній політиці Бродія відповідали з черги його адміністраційні зарядження в краю. Урядовою мовою Закарпаття встановив Бродій російську мову, при чому українська мала бути паралельною в перекладі. На чільні посади на місце усунених чехів призначив Бродій у шкільництві та в адміністрації





випробованих своїх послухників, яких москові-філів і мадлярів.

Ось так на ділі виглядав перший уряд Карпатської України, до якого адміністративне українське громадянство поставилося льо-зально і якого льо-зальність ганебно викорис-тано.

Але випадки тимчасом котилися все ско-ріше, так скоро, що приходиться з трудом їх схематично реферувати. Користуватися пресо-вими телефонічними реляціями на дрітї Пра-га—Львів було мені, на жаль, неможливо: технічно — цензурних причин, зрештою з тих самих, з яких вислання Вам готової кореспон-денції натрапляла на просто непереможні трудно-щі. Всяка кореспонденція, зокрема пресо-ва, проходить тут усе ще фільтр військової цен-зури і пролежує там по кілька днів, якщо вза-галі не паде жертвою конфіскації. Вслід за цим кореспондентів з правильним навігатором под-ій — а тільки такі кореспонденти вважаю до-цільними — мушу вислати окружною доро-гою, користуючись принагідною можливістю (це так для спростування мішаненьких зреш-тою колючок, що появилися злобно на мою адресу в друкованій полеміці).

Переходжу до справи упадку Бродія. Передовсім слід ствердити, що Бродій, включно з т. зв. „Русскою Нар. Радою“, висис-робили все, щоб, діставши вже майже всю вла-ду у свої руки, адушити оскільки український рух у Карпатській Державі. Виразною демон-страцією цієї тенденції були вже слова Бродія, сказані підчас першого інтерв'ю для преси, про яке я вже Вам загальною згадував, що ситуацію релігійнував. Бродій на запит, що торкався українського населення Карпатської Держави, відповів тоді провокаційно:

— Яке українське населення? Тут такого населення взагалі нема!

Прийнятий при цій розмові міністр Ревая тільки усміхнувся, не думаючи очевидно ви-кликати нової кризи, яка тоді, до того при-чужних журналістів, могла б престижево вигля-дати скандальною. Крім цього в тодішній си-туації треба було за всяку ціну виникати роз-лому. (Зрештою це речі такі сумні і такі „под-карпатсько-русько-своєрідні“, що ще нині не надаються для переглядової публікації).

Стерджуємо, що „Русска Нар. Рада“ ро-била весь час усе, щоб розбити порозуміння, таке потрібне при створенні влади і зовсім для неї зайве з ментом, коли ця влада вже бу-ла створена. Один український міністр на-трощ, і то з ресортом залякання та пошти — не міг ніяк приклати хоч трохи українського характеру тому, що творить обличчя кожної держави: зовнішній репрезентації, адміністра-ції, освіти та шкільництва.

Такі ухвали русско-мадлярських верхо-водів, як замкнення Пресит та взагалі всіх українських товариств у новоствореній Карпат-ській Державі, хоч невідомі за браком часу — є хіба класичним зразком для характери-стики першої карпатської влади та її тенден-ції.

Шастим було в тій нестерпній і морально прижужуєчій ситуації, що Бродій унап. Цей упадок спричинив він сам, його нидло скорий поспіх при здійсненні своїх планів, і його надто мала інтелігенція, як політика. План придуманий для Бродія і йому для виконання переданий був майстерний і похитав на цьо-му: домагається самостійності Карпатської Держави; кинути між карпатське населення га-со: прогнати чехів із Закарпаття; протистав-итися відірванню частини Закарпаття до Ма-

дарищин, подаючи як мотив нежиттєздатність перекрешеної території. Закарпаття слід трак-тувати тільки як цілість і як цілість треба да-ти змогу — свободно астановити свою дальшу долю: Отже: плебісцит.

Дальше можна собі вже доріпати. Плебі-сцит — це шал пропаганди, це гроші, це заво-рушення, це боротьба всіх проти всіх, це вреш-ті інтервенція...

Бродій при дбайливій підтримці Геро-вського йшов уперто і послідовно етапами цьо-го шаяку. Але йшов за скоро, бо попросту не було часу. Справа устійнення кордонів виясно-валася з дня на день. Міністр Бачинський, русского, але не мадлярського напрямку, ви-сланий урядом до мін. Рібентропа, без Геро-вського, хоч як Бродій про це старався і без мін. Ревая, хоч як про це українці старалися, — не підважився поставити в Мінхені тези не-роздільності Закарпаття. Навпаки, на запит мін. Рібентропа:

— Отже Ви репрезентуєте уряд Карпат-ської України? — відповів: — Так. Що біль-ше: акцентував проект розділу без плебісциту взагалі.

Як бачимо, часу було дійсно мало і треба було братися за рішучі заходи. І тут у поспі-ху Бродій почав робити драстичні помилки. Першою помилкою була спроба наглого ви-їзду до Будапешту нібито для перотрактатів. Виїзд припинила в останній хвилині централь-на влада республіки. Які плани скривалися за офіційним претекстом виїзду Бродія, невідомо до нині, але щось про це мусіла довідатися центральна влада, коли так різко протистави-лася.

З того менту Бродій почав ділати дуже нервово, згущуючи самий довкола себе атмо-сферу підозріння.

Врешті прийшла критична рада міністрів центрального уряду в Празі у приймі всіх трьох міністрів Карпатської Держави. Було це в днях 25—26. жовтня. Темою була справа відступ-лення етнографічних мадлярських територій.

Ваш кореспондент був в обох критичних днях у кулуарах президії ради міністрів у Празі, де йому вдалося зібрати такі інформа-ції:

## Велика Британія запрошує представників арабських держав на конференцію у справі Палестини.

Міністр колоній Мек Дональд заявив у палаті громад, що брит. уряд увійшов у кон-такт з урядами Єгипту, Іраку, Сиваді, Емену і Трансйорданії, які мають вислати своїх пред-ставників на конференцію „круглого стола“ до Лондону, що має радити над справою Пал-стини.

Ще не рішено, чи запросять туди пред-ставників Сирії та Ливану, бо вони є під фран-цуським мандатом.

Бродій, притиснений до стіни фіналізації, ним характером дискусії, мусів отверто визна-ти своє становище. Воно не могло бути інше, як специзуванням вище наведеного плану. Отже: неподільність Закарпаття і плебісцит. При цьому впала йому з уст заява отверто протидержавного змісту.

Наслідок?

Протест проти його концепції міністрів Ревая і Бачинського, а вслід за цим зголо-шення ними димісії.

Один Бродій, всупереч прийнятим звичай-ним димісії не подав і з п. Феншиком, що був тіль-ки повновласним міністром без права голосу в міністерській раді — покинув спільно сядо засідань.

Викликаний другого дня федеральним прем'єром ген. Сировим, Бродій ще раз відмо-вився розв'язати кризу через подання власної димісії, мовляв: влада він дістав з рук народу Закарпаття і тільки нарід може її від нього ві-дібрати.

З уваги на такий стан річи федеральний прем'єр не мав іншого виходу, як самому аде-місіонувати Бродія на основі 60 ст. конституції.

Того самого дня Бродія конфінували в го-телі, а два дні пізніше ув'язнили під замітом державної зради, після видачі його як посла „Сталин Вибором“ чехословацького парламен-ту. Нині сидить він у в'язниці „На Панкраці“ у Празі, вичікуючи суду. Його опікує і до-радник Геровський втік завчасу літаком до Відня і звідти мабуть до Будапешту.

Ось-так покінчилась та прикра історія з лоні першого уряду Карпатської Держави. За-такий то болочий престижевий експеримент треба було зватися, щоб довести до ліквідації Бродія і його напрямку, рептільного й аге-турного аж до стрижня своєї розкладової суті!

Нині, коли замкаю цей невеселий зв'яз, уперше в повній згоді зі своїм внутрішнім пе-реконанням накреслюю два короткі, а проте маестатичні слова: „Карпатська Україна“. Бо вона вже нині дійсно існує. Бачу її перед оч-ма, доторкуюсь її.

Карпатська Україна зі своїм першим укра-їнським урядом! Роман Голяк.

## „Наказ часу: дати шляхті поміч у змаганнях з українським націоналізмом“

„РЕВЕЛЯЦІЯ“ ЗЕЛЕНОГО ШЛЯХОТСЬКОГО ПРЕС. СЕРВІСУ.

Варшава, 9. листопада.

Появилася 50. число відомого нашим чита-чам „тайного“ зеленого прессервісу, що його — як відомо — видає „Комітет до справ шлях-ти загродовей на сході Польщі“.

На аступі широкого шляхотського інформа-ційного матеріалу находимо звичайні, присвяче-ні другому науковому з'їздові середніх і схід-них Карпат, що відбувся недавно під голову-ванням ген. Каспінського у Кракові. З приво-ду того з'їзду прес-сервіс висловлює такі думки:

„З різнородних справ, що їх порушували на цьому з'їзді, велике зацікавлення викликала проблема холдєвської шляхти. Не було майже дискусії, в якій її не порушували, хоч не зго-лошено на цю тему окремого реферату“.

„У Східній Галичині, в якій історія перена-вала нам тисячі маси відічною оселеною тут каролу, польського походження і традицією, який лише через те, що ажипав руської мови — неслухно зраховують до русинів чи пак укра-їнців — нема польського осадництва на русь-ких землях. Найнеслухніший є погляд, мовляв, маємо тут до діла з руськими землями і русь-ким населенням. Лехіти були первісним елемен-том, до якого проникнуло після експанзії русь-ке населення“.

Тут приходять великий історичний попис числами, іменами, назвами й фактами, на доказ,

що не польський, а руський елемент напав звідусіль до Східної Галичини (!) Цю фанта-зійну картику кінчить така поента:

„Кінець XVI ст. — це пишний розквіт поль-ської культури на східних землях Річпоспо-літної, це доба, коли все, що було руське — уступило перед переможним походом поль-щини. Все було тут польське, навіть віроїсно-відання польське. Якщо хто ще руським зади-шався з переконанням, охоче живав польську мову і зачинав — генте рутенус, націоне по-льонус“.

А всеж...

„Дрібна шляхта Східної Галичини, яку ві-діхнули „васанкі панове“, схлопала і зруйнува-лася, до чого допоміг уряд займачів після занепаду Річпосполитої“.

А сьогоднішня ситуація на шляхотському фронті за словами комунікату ангадує так:

„Сьогодні серед нащадків того населення від якого свої відреклися, повстан відродже-нський пропольський рух, що його українці завладо („зацекле“) поборують“.

Ростуть акти терору українських націона-лістів, поширюють господарський бойкот, в українській пресі появляються статті, аскадо-наукові і пропагандні видання, на доказ що польської холдєвської шляхти у Східній Га-личині нема. Брошура д-ра Миколи Андрусь-кого має довести руське походження тієї гру-пи



населення. „Золота Книга Українського Лицарства“ має усіх Созанських, Якубовських, Чарнецьких, Добрянських, Корчаків, Кульчицьких і сотні й тисячі інших заанектувати до українству.

Не зважаючи на посилену українську кампанію, ходоцька шляхта працює далі. Рух її — це наскрізь позитивний, вільний від будь-яких ремінісценцій і станових претенсій, рух, спертий на здорових суспільних підставах. Наказом часу є — дати шляхті поміч у змаганнях з українським націоналізмом.

Додавати якісь коментарі до такої есундції високих чинників, що патронують шляхотській імпрезі — справді важко.

В цьому самому числі шляхотського комунікату знаходимо також хроніку, яку перепикуємо в цілості також без завваг:

#### НА ВОЛИНІ.

В жовтні відбувся в Дубні повітовий організаційний з'їзд ходоцької шляхти. Радили над всестороннім піднесенням польського населення на Волині. На чолі управи станув проф. Яцевич, цілим серцем відданий ідеї скріплення



(не фарба)  
мр. А. ПАЗДЕРСЬКОГО  
прикриття  
своєю волістю  
ДАВНІЙ КОЛІР

а Mag. 1.  
усуває парплі  
і хоронить во-  
лосся перед  
випадом.

польщини на східних землях. На з'їзді був м. і секретар головної управи Союзу шляхти в Перемишлі.

#### НОВЕ ВИДАННЯ.

В Станиславові появилася брошура в українській мові п. н. „Ходоцька шляхта в Червенській Землі. Хто вона і звідки взялася?“ Автор брошури Марко Демкович-Добрянський популярно написав історію шляхти у Східній Галичині і то на підставі історичного матеріалу якогось Грушевського (може Грушевського?) „Сотні тисяч тої шляхти — каже комунікат — переробила розполітикована греко-католическа на русинів і навіть багато її перебуває в українському, ворожому Польщі таборі“.

Гром.

## Всі за одного!

Товариство Письменників і Журналістів ім. І. Франка у Львові зложило в Центр-Банку суму 100 зол. на покриття шкід у наших установах і приватних підприємствах та просить господарські кооперативи і приватні центральні створити відповідний комітет допомоги пошкодванню, який перебрав би цю жертву і перевів далі збірку.

Львів, 4. XI. 1938.

Рада Товариства.

## Переслідовна масло-манія.

Роля краківського „ІКЦ“ в історії польсько-українських відносин така визначна і така ноторіємно відома, що нема вже ніодного поляка чи неполяка, який не знав би, що ніхто інший, тільки „ІКЦ“ і вся його пресова „ікацова школа“ є головним чинником, головною причиною того, що на польсько-українському терені діється: вічно піджовувати поляків проти українців та вічно провокувати українців до протипольських виступів клеветами й найбільш нікчемними образами, киданими на український наріз і його найсвятіші почування, — це спеціальність того часопису і всіх його маленьких пресових наслідувачів. Не дармо проурядове „Слово Польске“ з 18. VI. 1932 року писало у передовій статті „ІКЦ“ буквально так: „...Чи треба ближче доказувати й пояснювати, яке спустошення, хаос, дезорієнтація, дефіцити та скривлені, наскрізь неправдиві поняття і свідомість викликує той часопис в умі й уяві пересічного читача, коли йому найтовстішим друкарським „цицером“ день-вдень вбиває у голову порції безспірно брехливих, та в найкращому випадку страшенне роздутіх і переряскаваних відомостей про те, що на нашому терені діється, або щойно буде діятись...“ „Криміналістичні методи публіцистичної праці

„ІКЦ“ роблять з того часопису на нашому терені смолоскип, який безупинно знімає та підсилює вогні націоналістичної ненависті, розпалає щораз нові вогнища неспокою, прокидає найбільш нездорові ферменти, каламутить і розбурхує, юдить і ятрить...“ „Методи „Тайного Дєктивна“, того „комерційного підприємства у Кракові“ були вже предметом не тільки української критики, — але ніякі розумові аргументи нічого не помагають, бо торговельний інтерес того „комерційного підприємства“ вимагає грати на найнижчих інстинктах вулиці та спиратися на безкритичному й анальфабетичному читачеві, який не відріжнює брехні від правди та для якого саме зоологізм є правдивим патріотизмом.

Поза редакційними „спецами“ „ІКЦ“ від українських справ — той часопис має ще силу своїх добровільних кореспондентів, які „з власної пильності“ виписують фантастичні дурниці про українські справи — і всі ті дурниці є в „ІКЦ“ негайно та дуже-рало друковані. Таких ікацових спеців у Польщі наплодилося безліч: усі вони від редакції „ІКЦ“ дістають легітимізацію авторитетів у справах польсько-українських взаємин та національної політики, бо їх „друкують“, їх погляди подають

до відома широким колам читачів того часопису.

Одним із таких ікацових спеців є якийсь п. Й. Баліцькі, учитель (!) зі Львова, який у числі з 6. ц. м. поміщує у тій газеті аж у двох місяцях свої глибокоумні уваги: на 9 стор. маємо замітку „Унешкідливити гнізда гайдамаччини“ (підпис: „Й. Бал.“) — типова ілюстрація до вищевказаної характеристики „ІКЦ“ просто класичний зразок анальфабетизму й шовіністичного зоологізму. Ті самі прикмети має замітка на 9 стор. п. н. „Чому саме масло?“ Пан Баліцькі добуває спеціальну німецько-українську інтригу в домаганні німців, щоб із Польщі найбільше вивозити до Німеччини — масла. Мовляв — „маслосоюзні діячі не від нині чваняться сильними зв'язками з господарськими організаціями Німеччини та німців у Польщі“ (хто, де і коли?) і п. Баліцькі хвалить „ІКЦ“ за те, що він „сигналізував грізну небезпеку, яка виходить з отих зв'язків“. Та „грізна небезпека“ — це та манія переслідування і комплекс нижчости, на які хворіють ікацові пп. Баліцькі: „...Напевне (! — Ред.) не йде тут про ніщо інше, як про збільшену політ.-господарську активність воюючого українізму“. Українці будуть наповнювати собі кишені німецькими грішми за масло, а німці будуть здобувати серед українців симпатії, як їхні господарсько-політичні протектори. Такі є — впевняє п. Баліцький — „куліси“ експорту українського масла до Німеччини, про які „ревеляціює“ розполітикований та на ікацовій літературі вихований пан учитель зі Львова. Чи можна мати якінебудь сумніви щодо поглядів та настроїв тієї молоді, яка виходить зі школи пп. Баліцьких? Як мають на українців та їх культурні і господарські вартості і змагання дивитися польські діти, коли їх учитель — такий пан Баліцький — такий анальфабет у цих справах та одночасно на-

#### ЛІТЕРАТУРНИЙ КОНКУРС „ДІЛА“ Ч. 28.

Л. ЛОПАТИНСЬКА

3

## За кулісами.

### III.

Та це ще не був кінець усього. Те, що прийшло, було далеко гірше.

Марина не любила розпам'ятувати своїх невдач. Тому не вгаблювалася у засідання виділу „Просвіти“ після тієї памятної вистави. Але те засідання було переломове. Від того часу її життя поділилось на „перед“ і „після того“.

„Перед“ була праця в гуртку, престиж, каса, нові пєси. А „після того“ не стало того змісту.

Так, не стало. Бо Марина перестала працювати в „Просвіті“.

Як воно сталося, здивується? Коли не могли її „виісти“ звідти ані суперечки з артистами, ані інтриги діячів?

Зовсім просто. Марина прийшла на найближче засідання після вистави і зреклася головства аматорського гуртка. Це був передбачаний крок. Зрештою це вже траплялося не раз. У скрутні хвилини Марина все воювала цим аргументом і він приносив успіх. Позбутись Марини? Члени Виділу знали, що трудно з нею, але ще тяжче було б їй, колиб Марина опинилася поза Виділом „Просвіти“! І тому все просили, переконували, відтягали свої застереження. Цей аргумент мав помогти і тут. Марина знала, що її „шевським“ закидом обурені, особливо декто з міщанства. Отже треба було готуватись до боротьби.

А їй зовсім не дали боротись! Приняли резолюцію і кінець. Старенький отець парох промиряв щось неначе подяку за „важкі труди“ і вже про аматорський гурток не говорили.

Марина досиділа героїськи до кінця цього засідання. Що в неї кипіло в душі, годі описати. Та все зусилля йшло на те, щоб добре і гідно виглядати після такої невдачі. Вона мило усміхалася, кивала головою, навіть забирала слово. Аж у своїх чотирьох стінах дала волю думкам і словам.

Першу хуртовину переніс її чоловік. Вислухав терпеливо, протер окуляри й зігнув. Тільки роззявив рота, щоб сказати: — А я тобі не говорив... — коли зміркував, що воно небезпечно. Занадто розярена Марина. Буркнув, щось невизначно і заглибився знов у газету.

Дальше вже упорядкувала Марина думки сама. Треба признати, що це їй скоро вдалося. Вона не любила копатись у прикрих переживаннях. Їй треба було тільки довідатись „хто й чому“ і вона вже була спокійна.

Вона знала, що це не через Філку поставився так виділ „Просвіти“. Бистро повзявши думки, подів її здогад одну тільки дорогою, що вела до місцевого приходства. Так: там виросла оця сила, що похитнула її становищем у цьому місті.

Марина ще не знала чому й як. Але жіноча інтуїція вела туди її думки й підшпигувала можливість. Так. Тут воно було...

Добре. Можна змиритись.

Та на те, щоб вийти в поле бою (себто в місто) треба було прийняти форму.

Марина пригадала собі, що вже здавна тягнула її до Батьківського Кружка при хлопчій школі. Вона вже здавна властиво повинна там належати. І-ж діти туди ходять. А скільки там праці! Боже! Акція доживлення, дитячі розваги, збірки... Може й пєску якусь?

І вже найближчої неділі сиділа Марина з панєю професоровою Балуковою при вході до церкви й збирала. Там вони удруге стрінулися із Галиною. Галина провадила за руку свою дів-

чинку й затрималась при столику, щоб її Марині показати. Привіталась звичливо й обіцяла навідатись.

І справді. Вже за кілька днів прийшла у стиліві візитовій сукні власного проекту. Вони знов забалакали про сценічну кар'єру Галини. Галина говорила про свої успіхи й наміри, аж ось мимоходом воно виявилось.

— Знаєте, пані Маріє, в якій я ситуації. Подумайте, сказала з дрібним смішком. Якось кілька днів тому приходить делегація з „Просвіти“ просити мене режисерувати в їхньому гуртку. Кажуть, що ви покинули його? Надокучило?

Марина всміхнулася ввічливо.

— Та, не можу сказати, щоб надокучило. Але знаєте, є такі материнські обов'язки, що іноді приневолюють вас до іншого заняття. От я тепер у Батьківському Кружку...

Ось воно. Вже все було ясне.

Галина говорила ще про те, що вона ніколи не працювала з таким сирим матеріалом, але це повинно бути цікаво... Є зовсім нові течії тепер у побутовому театрі. Зрештою можна зарискувати драму...

Марина дала їй кілька легких вказівок. Так, воно буде добре, коли Галина навчить їх чогось...

Вже більш про те не говорили. Та й стрічались вони мало. Марина віддала їй візиту, але застала там гостей і про аматорський гурток не було мови.

Але Марина знала, що „там“ діється. Заходив до неї Коваль та Леся. Від них довідалася Марина, що праця вже почалася. Пробі відбувались тепер не у „Просвіті“, а в просторому приходстві. Аматорська братія Галиною захоплена. Бо подумати лиш: спочатку Галина запросила всіх на чай до себе. Всіх, навіть хористів і хористок. Це мала бути свобідна гутірка, а



стільки безкритичний і зарозумілий, що ті аналофобичні вісвітницькі розсизде до духово ч сабою споріднених газет?!

Адже фактом є, що „Маслосоюз“ взагалі займає у польському експорті, зокрема експорті до Німеччини, мінімальне місце. І так за перших 6 місяців цього року ця участь „Маслосоюзу“ рівняється загалом 1.1 при: яка-ж тут „небезпека“ і як тут можна „набивати німецькими грішми кишені“?!

Далі: ввесь експорт, зокрема і спеціально до Німеччини, підлягає точній контролі державних чиновників, які його докладно нормують. Пів Баліцький повинен теж знати, що в першу чергу це інтерес держави, а найбільше вивекс-портувати промислових та хліборобських про-

дуктів і що тому існує на деякі землеродні навіть нагорода у формі експортних премій.

Але пп. Баліцьких та всіх ікационів „Ідеологів“ не обов'язують ані правила політичної ані економічної рації. Для них найкраще булоб, колиб усі українці у Польщі були неграмотними юрбою та жебраками, без шкіл, бібліотек, самоосвіти та без ніяких амбіцій трати якусьбудь роллю не то у політичному житті, але й культурному і господарському, щоб не було ніякої української кривини, ніякої української майстерні ані фабрики. І взагалі — щоб шеали і виемігрували на Марса. А коли це не пдається і вперті українці цих поряд не слухають — то і треба піпитися з люті та виписувати на них все, що їд під перо підсує.

## Пекуча нестача сільських робітників у Німеччині.

У міхенській органі німецьких інженерів „Технік унд Віртшафт“ містить проф. Фрост статтю на тему катастрофічної нестачі сільсько-господарських робітників у Німеччині.

Весною цього року нестачало німецькому селові 200.000 робочих рук. Щоб бодай часинно цьому зарадити, уряд дав дозвіл спроводити 100.000 сезонних робітників з Італії, Маджирини, Польщі та Югославії, хоча німецький міністр фінансів з огляду на вплив девіз тілжж нерало згодився на це. Недалека весна знову заактуалізує проблему допомоги селові робочою силою і проф. Фрост обмірковує, як це з користю, доцільно й на дальшу мету зорганізувати.

Розглядаючи причини нестачі робітників на селі, проф. Фрост бачить їх: 1) у відпливі людей з села до міста наслідком зросту промислу й запотребування все нових і нових фабричних робітничих сил; 2) у утворенні міліонової німецької армії та величезної так званої „робітничої служби“, що втягає до своїх рядів фізично найбагатіший та найбагатіший людський матеріал. Нестача робітників не тільки власникам великих господарств, але навіть середнякам та малим сільським господарствам. Проф. Фрост вважає цей факт дуже загрозливим явищем, тим більше, що в давніших часах було в Німеччині небагато власних сільських робітників чи наймитів.

У 1934 р. націонал-соціалісти намагалися зарадити цьому в такий спосіб, що окремим законом спиновали свободу рухів сільського населення, забороняючи селянам переноситися до фабричних міст. Але цей закон показався цілком безвартісний з хвилюю зорганізуван-

ня „служби праці“ та інших партійних допоміжних формцій. Багато членів „служби праці“ з титулу своїх заслуг залишалося по містах, діставало легко працю та кращі життєві умови, ніж їх може мати сільський робітник-наймит. Утворилася „квадратура кола“, над розв'язкою якої працює чимало соціологів і фахівців робітничого питання. Одним з них є проф. Фрост.

Як зарадити нестачі робочої сили на селі? На думку проф. Фроста розв'язка цього питання можлива тільки в такому випадку, коли умови праці сільського робітника будуть вищі, ніж умови фабричного робітника, який у своїй праці користується з усіх вигід міського життя. Конкретно треба: 1) вибудувати в найкоротшім часі нових 350.000 робітничих мешкань на селі; 2) конатим сільським робітникам дати з державної каси по 600 марок на сімю як безвідсоткову позичку на довголітню сплату; 3) змеханізувати також середі та малі господарства через утворення машинних спілок і зорганізування в цілій Німеччині сітки відповідних допоміжних уладжень. Чим більше буде таких спілок і сільсько-господарських машин, що заступатимуть робочу силу, тим скорше буде зліквідована нестача людської робочої сили. Остання точка проекту проф. Фроста на-

## Що писало „Діло“ 50 років тому.

Вівторок, 13 листопада 1888.

### ІСТОРІЯ „БОГОМІЛЬНОЇ“ ДЕЛЕГАЦІЇ.

В цьому числі читаємо про таку історію: До новоімененованої намісники Бадені зголосилася з привітом делегація представників Народного Дому, Галицько-Руської Матиці, Стваропії, Руської Ради й Общества ім. Начковського. Коли намісник сказав, що з нього вже були перед кількома днями представники руських товариств, на те — як пише „Діло“ — „по довгий павзі відповів один член депутації (крим, Павліків) згідно зі звідомленням у „Червоній Русі“, органі тих інститутів і общества, що представлялися, тими словами (по польськи): „Ті товариства не повідомили нас про свій намір і пішли представлятися на свято св. Дмитрія, коли ми були в церкві на богослуженню, а відомо, що ми старші тримемося кріпко нашої віри і нашого обряду“.

На це „Діло“ замітило, що перша народовецька делегація повідомила всі товариства, що йде з привітом до намісника, але й не думала йти разом з ними, які не приймають до товариства народовець і погавлять народовець у своїй прові, а щодо закиду, що делегація пішла у свято, то це сталося в год. 1230, тобто після богослуження. „Зрештою — зауважує „Діло“ — рівночасно з депутацією прибув до намісника й епископ Ступницький; немов він не такий богомільний, як о. Павліків?!”

### ФОНДАЦІЯ БАР. ГІРША.

„12-міліонову фундацію бар. Гірша мають поділити на такі цілі: 1. на уладження хліборобських шкіл з особливим углядженням юдівської молоді в Галичині, 2. на уладження промислових шкіл в Галичині, 3. на утворення фонду, призначеного на нагороду для християнських майстрів, що приймають юдівських хлопців. Статут тієї фундації потвердила вже політична влада“.

гадує собою большевицькі „машинно-тракторні стації“. Але німці ліпші організатори, ніж большевики, і не може бути сумніву, що механізація сільського господарства у їх виданні булаб зовсім інакша та з іншими наслідками.

Та заки цей план проф. Фроста здійснить треба буде випустити чужих сезонних робітників. В обставинах сучасної політичної діяльності ледви чи вдасться якісь більшії групи українських сільських бідняків дістатися до Німеччини на зарібки.

## РЕНТГЕНІ, ДІАТЕРМІЇ, МІКРОСКОПИ

порукає український склад лікарських інструментів і ветеринарних приладів

О. МАЦЯК і С-ка

Доставець Українського Шпиталю  
львів, ул. Валова 27. — Тел. 115-60.

## Не робіть із правопису політики!

### НОВА ЗАРАЗА В ПРАВОПИСІ.

товариство мало зазнайомитися ближче. Сиділи в великому прихотському салоні й гуторили, а радше Галина говорила про модерний театр. Розказувала про нові течії, про кінематографізацію театру, про гротескові лаштунки. Мало хто розумів. Але всім вона подобалась. Оце нам режисер, говорили. У Відні була!

Малі ставити „Міна Мазайлу“ Кудіша. Марина й не чула про таку пєсу. Певне й ніхто з артистів не знав її. Але переписали ролі й стали працювати.

Добре, сказала собі Марина. Кінематографізація театру? Побачимо. Все треба перечекати.

І справді. Першою ластівкою прийшла вістка з зовсім несподіваного боку. Як воно звучало було.

Одного неділі, при збірці, довелось їй сидіти самій при століку. Щоб не сидіти одинцем, попросила старшу церковну сестру. Сестри не любили „павзі від збірок“ і тому Марина злизувалась привітності цієї. Мішанка сіла повагом, погугорили про те й друге і якіні звернула розмову на аматорський гурток. Чи Марина не думає туди вернутись? — спитала.

Марина насторожилась. Вона вже мала свою відповідь на такі запити. Але зрозуміла, що мішанка ще не сказала всього. І справді, воно вийшло ізверх.

Всі вони бажать собі, щоб вона вернулася. Бо коли посилаєш туди свої діти, хочеш знати хто там верховодить. Давніше, коли була пані докторова, то все було в порядку. Проба тричі на тиждень і лиш до сьомої години. Пані докторова всюди була і все знала. І не було поговору по місті. А тепер...

Не щоб вона не була вдовою, пані від „егоності“ дуже делікатні. Але нема порядку. Тримає їх до дескоти. Дівчата приходять цілком до дому. Не знаєш, пустити їх туди, чи ні?

Марина відповіла шось дипломатично і розмова урвалася. (Докінчення буде).

Наше духовенство тягають тепер по судах за „рушення“ прізвищ. І суди задумуються, чи писати треба „Оберські“ чи „Оберський“, „Ваньковіч“ чи „Ванькович“, бо головиза за закінчення „ий“ і „ич“ ведеться тепер боротьба.

Оповідать, що в однім такім процесі останніх днів обвинувачений священник оправдувався зовсім розумно, що закінчення прізвищ „ий“ і „ич“ питоміні українській мові та що всі прізвища, чи вони українські, московські, польські, чеські, — взагалі славянські віддавна в українській мові передаємо наростком „ий“ і „ич“.

На це прокуратор виняв кілька чисел одного львівського українського щоденника і дав цілий ряд прикладів з того часопису, де прізвища кінчалися на „ий“, „ій“, „і“ та навіть на „и“ — а врешті на „ич“ і „іч“. „Раковський“ (голова НТШ), „Раковський“ (звісний большевик), Собескі, Словачкі, Хвальковски, Шимоновіч, Робаківіч, а навіть прізвище жиди — Хадаєвіч.

На те обвинувачений відповів: Для мене не є міродатне те, що пишуть малограмотні, хочби навіть і в газетах, — для мене міродатні є граматичні закони і правописна традиція, що виводиться від віків і затверджена вченими. Писати впр. „Словачкі!“ — це нонсенс, бо в такім разі мусіло би писати в 2. відмінку „Словачкі“, 3. відм. Словачкіні! І т. п. граматичні дивогляди. Тому треба писати Словачкий, Словачького, Словачькому і т. д. — таксамо по польськи як пишуть Хмельнік, Хмельницького — хоч це прізвище звучить по українськи: Хмельницький і т. д.

Твердження правописного правила, що іме-на власні треба писати так, як їх пишуть у давні мови, з яких походять, торкаються імен власних західноєвропейських народів, особливо французьких і англійських, де вимова деяких

голосівок і приголосівок різниться від нашої вимови. І так в українському правописі пишемо Шікаго, а не Хіцаго (Chicago), Чемберлен, а не Хамберляні (Chamberlain), Бордо а не Бордеавікс (Bordeaux), Клемансо а не Цлемансеау (Clemenceau).

З приводу тих процесів треба заважити, що по всій імовірності, цілу хрипу „рушення прізвищ“ викликали такі наші редактори, що бажать бути „оригінальними“. А що в нас є страшний „гін“ до всяких „номів“ особаю в мові і правописі, що найбільшу дуринию приймають за модну, то з часописів ця зараза перекидається на сторінки книжок.

Отже діється, що в нас тепер імея президента польської держави пишуть уже трояко: „Мосціньский“, „Мосціньці“ і „Мосціньскі“ (дивись декрет про розв'язання союму). Ба, ще більше — навіть історичні прізвища, яких правопис устійнула вже літописна традиція, змінюють за аподобою цього або того редактора: Собеский — Собескі; Казимир Великий — Казімерж Великі, Болеслав Смілий — Болеслав Смилі.

Денникарі, які з політичних оглядів хотять зазначити закінченням сль до якої національності належить дана особа, попадають у вічну плутанину, бо часто подають прізвища арештованих з приводу якоїсь „темної історії“ самі не знають, чи мають до діла з українцями, поляками чи іншими слав'янами. Якби триматися послідовно закінчень і наростків даної національності в її оригінальному ангажі то треба писати росіяні „Достоевський“, сербів „Вуїч“ зам. Вуїч, болгар „Стояноф“ зам. Стоянов, чехів „Врхатіцкі“ зам. Врхатіцький.

Усі славянські народи, таксамо як і ми, авторили собі вже закони, за якими віддавна передають чужі прізвища по-своєму, зокрема-ж ті закони торкаються наростків і закінчень і цих законів треба придержуватись.



## Економічний огляд.

### Наша відповідь повинна бути тільки одна.

Відомі події, що їх свідками були ми в останньому часі, відчували особливо болючо українські кооперативні організації і купці. Важка і без того їх праця ускладнилась ще більше, а матеріальні втрати доведеться відроблювати довгий, а може навіть дуже довгий час. І булоб сумно, колиб цього роду події ослаблювали наш господарський потенціал, колиб вони були гальмом у нормальному розвитку нашого господарського життя. Навпаки! Вони мусять бути стимулом до прискінення розвитку цього життя, до ще вищого підняття господарського потенціалу українців. З того роду „проб“ мусимо виити скріплені, а в ніякому разі ослаблені.

Українські господарські станиці виказали багато зрівноваження і гарту. Тепер голос з громадянства! Не сміють бути в його рядах одишці, що обтяжують свою совість важкими прогріхами проти моральних наказів господарського патріотизму і солідаризму. Тільки наша тверда постава і господарська дисципліна винагородить втрати і прискінить процес помноження економічних цінностей.

Недавно одна варшавська газета пригадала польському громадянству господарський декалог із 1917 р. Склало його варшавське купецтво і розкинуло в лєтючках за дозволом окупаційної німецької цензури.

Ось текст цих цих десятих заповідей:

1. Не будеш мати чужого промислу і торгівлі.
2. Не обнижуй їх вартости надаремно, але будуй на них кращу майбутність краю.
3. Відпочиваючи за кордонами краю, пам'ятай про свої обов'язки супроти рідної торгівлі і промислу.
4. Шануй рідну торгівлю і рідний промисел.
5. Не вбивай творчого духа в народі своєю байдужністю.
6. Не ложи грошей в розвиток чужого промислу і чужої торгівлі.
7. Не обкрадай своєї Батьківщини, купуючи чужі товари.
8. Не давай фальшивого свідчення про свій промисел, заки його раніше не пізнаєш.
9. Полюби все що рідне, не пожадай чужого.
10. Не жадни одгів для себе, ані жадної річи, що є чужого походження.

Будеш любити Батьківщину всіми силами. Станеш у вільних народів колі посеред вільних.

У тяжких, переломових хвилинах поляків ці гасла робили свою велику роботу. Сьогодні цей декалог є не тільки історичним документом. Він усе актуальний. Для нас зокрема.

Н.

Батьки і діти під Прапор „Просвіти“!

### Ще про самоліквідацію волинського „Гурту“.

Йоаким Волошинівський внясноє. — „Продовжування ідейного дорібку Гурту“. — Часопис „Всупільна Праця“ — „Спільна Праця“ буде появлятися даліше.

„Діло“ подало вже довшу інформацію про те, що п. Волошинівський рішив об'єднати свій утративший „Гурт“ Волинський Кооперативний Союз „Гурт“, зі „Зв'язком Спудзельні Рольнічих і Заробково-Господарчих“.

Тепер п. Й. Волошинівський внясноє в часописі „Волинь“ з 6. листопада ц. р. причини такого свого рішення. Він старається в першу чергу доказати, що самоліквідація „Гурту“ не є вислідом банкрутства засади „общого котелка“ в кооперації. „Там, де люди не є заеліплєні національним шовінізмом — пише він, — де мають відчинені очі на дійсність, там польсько-українська співпраця на терені кооперативи укладається гармонійно, з користю для обох сторін“. Також засада „Гурту“ про обслуговування тільки членів і засада про районну структуру кооператив показались слушними.

А причина самоліквідації?

Ось вона в представленні творця „Гурту“:

Довголітні звички не легко переломити. Тому засади „Гурту“ приймалися дуже поводи і число районівок не зростало так скоро, щоби вклади, що їх районівки платили в такій висоті, як в інших союзах, могли покривати видатки „Гурту“. Тому „Гурт“ мусів брати вклади в подвійній висоті. Це обтяжувало кооперативи до сити болючо, а „Гурт“ усе одно не міг у цілости покрити своїх видатків. А що є він кооперативом, то це грозило втратою (похлоненцем) задекларованих уділів членів Союзу.

Маючи на увазі, що „табакера є для носа“, шукав „Гурт“ виходу з цього положення без втрати для членів і зі збереженням „засадничих напрямних дотеперішньої праці й ідейного дорібку“.

Ось і причина фузії.

„Ідейний дорібок“, що його згодився продовжувати „Зв'язок Сп. Р. і З.-Г.“ є ось-такій:

а) рішуча постава в реалізуванні польсько-української співпраці в кооперативному русі на Волині при рівнорядному трактуванні обох місцевих мов: польської і української;

б) дальша послідовна пропаганда і реалізація підставової кооп. засади — обслуговування тільки членів кооперативу;

в) збереження статуткової і структуральної окремішности районних кооперативів з призначенням для них спеціального ревідента;

г) урухомлення від 1. січня 1939 р. освітньо-виховального реферату для всіх типів об'єднаних кооперативів і продовжування видавництва часопису „Гурту“, „Всупільна Праця — Спільна Праця“ з приновленням його змісту до потреб усіх типів об'єднаних кооперативів.

Це вняснення п. Волошинівського не тільки не заперечує факту нежиттєвості національно-мішаних кооперативних типів, але навпаки — їх потверджує. Збереження „ідейного дорібку“ Гурту в умові, заключеній зі „Зв'язком“ — це тільки прикрашення самогубства „Гурту“ і банкрутства концепції п. Волошинівського.

свідченням, якщо предмет його спровадження до краю.

Також заборонено ставити без дозволу до диспозиції тужинців відсоткові і дивідендні папери, їх купови, шадичі книжочки, як також виконувати дотично них доручення тужинців.

Вислати за кордон поточною агадані речі можна в вартісних листах і пачат та в порученні листах тільки в отвореному отані. В замкненому листі як дозволом Девізової Комісії.

Девізовій Комісії приналежало загалі ширші ніж до еї права. Її рішення є остаточні. Комісія може звільнити від обов'язків, виниклих зі аголошенням та а пропозицією до купу заграничних платиничих засобів, як також від обов'язку дозаконання того інституцій, що їх назве янкон. розпорядок. Комісії приналежало право дозволяти на пристосовування до оборотів і розрахунків у заграничних платиничих засобах інших курсів, ніж досі вони були прийняті на підставі користування урядової пачули варшавської біржі.

Змінено арешті карні санкції супроти тих, що прогрішались проти принципів девірету. Висота гривни не є обмежена, а тим самим може бути вища ніж досі.

Наприміні агадаємо, що великою новиною, проголошеною в найновішій новелі до девізового девірету є те, що закаа вивозу обнимає крім золота, девіа та інших платиничих засобів, також платину в сирому і переробленому виді, шляхотне каміння та різні інші дороговісности.

У зв'язку з загостренням девізового права в Польщі стоїть розпорядок міністра скарбу з 10. ц. м. про обов'язок аголошувати маетковий стан посідання загранично.

Всі фіа. і правні особи, які живуть чи мають осідок у Польщі, зобов'язані до 30 днів від 10. ц. м. аголосити в Банку Польських скарбів своє майно (в усіх його формах) закордоном, якщо його загальна вартість перевищує 5.000 зол. Отже хто має поза межами Польщі гроші, золото, цінні папери (також права в чужій ааляті), купови від них, якінебудь належності, перухомости чи інші маеткові права, — мусить це аголосити під загрозою вилучення до 5 років, гривни до 200 тисяч зол. і конфіскації дотичного заграничного майна.

### Господарська всячина.

— Товарний транзит з Польщі до Угорщини йшов в увазі на події за Карпатами через Румунію. Як заповідає „Ц. Г. Г.“ — транзит через Словакію вістатне швидко відновлений „незалежно від остаточного вирішення сирішні Закарпатської України“.

— В половині листопада має відбутись конференція на тему розширення торгов. зв'язків Німеччини з Польщею. Після прилучення Судетів змивались у Німеччині більші експортні можливости до Польщі. Як компенсація входили під увагу дерево, масло та інші сіль.-госп. продукти, що їх брала би Німеччина від Польщі.

— Велике значіння приписує чеська преса подальшам господарським переговорам ЧСР з Німеччиною. „Чеське Слово“ пише, що на економічному відтинку треба чимскорше дійти з німцями до повної згоди.

— Словацький уряд — як заповів мін. госп. Теодлинський — буде в госп. політиці кермуватися трьома засадами: збереженням трижкості валюти, неварушністю словацького нап. майна і зрівноваженням державної господарки.

— Звідомлення Нейшенел Сіті Банку в Нью-Йорку про госп. положення Америки в жовтні присвячено заграничною пильну увагу. В цьому звідомленні зазначено, що господарство Зл. Держав П. Америки акааує щораз кращий економічний зріст. У сталевому, автомобільному і будівельному промислі аатруднення робітників значно збільшилось, а текстильна атримує свою добру форму. Також в інших галузях поправа є постійна. Багато великих підприємств заповіло на листопад збільшення виробництва.

— Окрему увагу асертє величезний приплив золота до Америки, що в 4-ох тижнях жовтня дав його у вартості 412 мільонів доларів. Від липня ц. р. дістали Зл. Д. П. Америки золота в вартості і мільярда 160 мільонів доларів. Запаси золота зросли завдяки тому до вартості 14 мільярдів 51 мільонів доларів.

— Японський міністр фінансів аапельовав до населення, щоб воно не віддавалось занадто великому оптимізму після найновіших побід у Китаю. Клопоти і невгоди будуть даліше тривати, поки не скінчяться війна і нові простори не будуть загосподарені.

— У світі чимало цікавляться тепер напрямними французької господарської політич. В воєн в останньому часі доволі розбіжні. Тоді, коли П. Рено зміняв Б. Маршандо на фуделі міністра фінансів з уваги на радикальний фінансовий план останнього (до конфіскації приватного золота включно), рівночасно міністр торговлі заповів планє аірівання з лібералізмом (деаферілими) у Франції, ааповідляючи вибір посередньої дороги між лібералізмом і плановістю, дороту „орієнтованої господарки“ урядовими чинниками.

### Загострення девізових приписів.

Девізні Заковіа ч. 85 припис декрет президента Р. П. з 6. ц. м., який вносить поправки аміни до декрету з 26. квітня 1936 р. дотично грошового обороту в закордоном і обороту заграничними та красними платиничими засобами, доповненого аіттак декретами з 29. вересня 1936 р. і з 8. жовтня 1938 р.

Новий декрет впадає тепер у поняття „торговлі заграничними платиничими засобами“ розуміння азначно ширше, а саме: ааключування і виконування всяких умов, у висліді яких має аиступити чи аиступити переконання алашности або посідання заграничних платиничих засобів.

Перекладувати, вислати чи вивозити за границю платиничі засоби без огляду на їх валюту можна було агідно з попередніми декретами тільки за дозволом. Це а збільшилось на дальше, тільки що слово „перекладувати“ ааотупило в поняттям „всякого роду перекладувати“.

Та новий декрет азначно загострює аагалі платиничі аазимання з закордоном. Арт. 8 містить даліше чергові тоти, в яких аазвано привібно ось-що:

Заборонено фізичним і правним особам, які мешкають чи мають свій осідок у Польщі, ставити без дозволу до диспозиції тужинців усього роду платиничі засоби, дозаконувати з їх доручення чи в їх корість перекази, переклади, виплати і вишлати. Ставити до диспозиції — азначить так уділяти йому повновласть до відбору чи диспонування.

Заборонено пореліавати без дозволу вірительність, що належить тужинцеві від фіа. чи правної особи в краю, як також аотунати особи третій в права аазпосовного віртели — тужинця супроти довжника в краю.

Всякого роду диспонування фіа. або правними особами в краю належними до них за границею платиничими засобами, золотом, відсотковими паперами і куповими від них паперів, шадичими і шадичовими книжечками, належностями від заграничній а усіхних титулів, перухомостями, що їх вони мають за кордоном, як теж всякого іншого роду маетковими правами без дозволу заборонено не-аажуючи на те, чи відбувається це в краю чи за його границями. Означ не є диспонуваннями в повнішому розумінні прийняття належного



## Сторінка без політики.

### Який має вплив барва світа на апетит.

Один із американських інженерів-електриків переводить тепер незвичайно цікаві досліди. Свої досліди не переводить він у тиші та повазі наукових лабораторій, але в одній із найбільших гостинниць Шікаго. Свої досліди спирає той інженер на цьому, щоби перевірити в якій спосіб впливає освітлення ресторанної салі на апетит гостей.

Знаменито прилажені страви й дуже гарно подані викликали при деякому освітленні — це прослідив той інженер — несмак. Навпаки сиромні та прості страви при відповідному освітленні дуже смакували і кухарі діставали за такі страви їхнайбільші слова признання. При поганому світі салата має іноді синій колір, бурячки чорний. Очевидно, тоді найширші присяги кельнера нічого не допоможуть — гість не вірить, що страва свіжа. Згаданий інженер заперечує, що електричне світло куди більше змінює

барву страви ніж вигляд людської шкіри.

Той інженер переводив кілька літ тому досліди, щоби устійнити, яка барва має найкращий вплив на пасажирів у летунській кабіні. При тій нагоді він відкрив, що яскраво мальовані кабіни збільшують схильність пасажирів до морської недуги. Лагідні барви злагіднюють прояви недуги, зелена барва навіть стримує недугу.

Ньюйорські часописи подають, що той „геніальний“ американський інженер дістає за свої досліди величезні гроші, підприємець, який саме тепер того інженера заангажував, мусів ужити різних підступів, щоби здати собі його.

Справді американські досліди. У нас такий інженер не заробив би навіть аломаного сотника, бо люди мають добрі апетити навіть наплетемки. Коби лиш було що вісти, а при якому світі! — байдуже.

## ПРОМ-БАНК

Львів, ул. Гродзіцьких 1/1.

Тел. 292-15 і 200-15.

проєкт Всіх своїх П. Т. Членів, щоб відібрали нові уділові листи (книжечки) з таліоном, що уповажнюють підіймати щорічну дивіденду.

## Гостинниця на колесах.

Коли у Франції ввели на різних лініях данські поїзди, що їздили кожної суботи, всі вважали це небуденною новинкою. Та що новинку швидко притамарила Америка, яка у всіх ділянках намагається адобувати рекорди. Американське гасло, що „подорож залізницею мусить бути шораз приємніша“ привело до залізничні підприємства (як відомо в Америці залізниця є приватним підприємством) уладити по змозі найвибагливіший поїзд, що його назвали „гостинницею на колесах“. Той поїзд пустили щойно недавно і він їздить між Нью Йорком та Шікаго.

Уладження поїзду справді вибагливе, бо поїзд має не тільки салони вози, але теж вагони пристосовані до соняшних купелів, читальні і

люксусові лазнички. Поодинокі переділи вагонів мають внутрішні телефони. Всюди завели радіову інсталюцію, получену з кількома радіоприймачами, з яких кожний має іншу програму. Уживати можна лиш слухальць, бо гучномовці зовсім зліквідували, щоби не було зайвого гамору.

Та всі ті уладження ще не оправдують назви „гостинниця на колесах“. Цю назву оправдує те, що у поїзді є для вигоди пасажирів кількох кельнерів, служанки, лікарі та окремі доглядачки для дітей. У коридорах уладили безліч автоматів. Крім ресторанного вагону є ще окремий автоматичний буфет.

## Здорові зуби у Гренландців — це питання життя.

Беззубі не мають що шукати у Гренландії. Гренландець, який не має зубів, це людина гідна пожалюнок. Зовсім нема чому ликуватися. Зуби є у Гренландії для людини універсальним приладом, якого при праці уживають немеш, як рук. Данський лікар Петерсен, який мешкає довгі роки у Гренландії та він там практикує як лікар-дентист, каже, що в округах, куди не доходять колоніальні товари лиш 1,8 прихорює на зуби. Зате в округах, куди колоніальні товари доходять і де їх мешканці вжи-

вають відсоток хорих на зуби доходить до 30 відсотків. Д-р Петерсен підшукує зубних лікарів, які поїхали до Гренландії, щоб там давати людям полєкшу у терпіннях, яких вони довше зовсім не знали.

На підставі дослідів д-ра Петерсена можна поставити парадоксальний внесок, що культура має поганий вплив на зуби. А всеж той внесок правдивий, бо спертий на наукових підставах.

## Соломяні капелюхи на зиму.

Найцікавіші вістки зі світу моди стрічаємо звичайно тоді, коли йде про жіночу моду. Та цим разом йде про оригінальну новинку не в жіночій моді, лиш у мужеській, а саме про соломяні капелюхи... на зиму.

Лондонські крамниці вже дістали більші транспортні соломяні капелюхи. Покищо лондонські елєганти тільки оглядають із недовірям нові капелюхи. Навіть у тих капелюхах у тому, що вони підшиті теплою матерією та мають у-

нутрі футрині охорони на вуха. На випадок потреби можна ці наушники дуже швидко спустити. А тому, що теплу підшивку та наушники можна зовсім легко відіпнати, то нові капелюхи однаково і ваїті і взимі. Чи нова мода приймється — невідомо, в кожному випадку треба признати, що вона має більш дані ніж локеровані на всі кольори веселки нігті, що американські красуні та фільмові зірки вважають вершком „доброго тону“.

## Домагається відшкодування за втрату „лінії“.

У французькій місцевості Коальєр в окрузі Сени й Марни тамошній суд має чимало клопоту в оригінальній справі.

Елєгантна й гарна молода жінка, яка працювала як манекін в однім домі моди, впала жертвою автомобільної катастрофи. Сильно поточена вона пролежала якийсь час у ліжничі. Хоч поточення вона відчувала, то підчас побуту в ліжничі пацієнтка погубила й не могла

виконувати своєї давньої професії, яка вимагала як відомо, дуже привабливої „фігури“ та стрункої „лінії“.

Пошкодована дівчина подала на спрчинника катастрофи скаргу до суду, домагаючися 60 тисяч франків відшкодування. Своє домагання мотивувала вона в той спосіб, що після катастрофи вона погубила і стратила змогу виконувати свою професію. Як „сильний аргумент“ по-

дала вона у скарі ще й те, що після катастрофи залишилася їй на ліній ліній білизна, що у свою чергу не дасть їй змоги демонструвати купальничі строї.

Суддя покликав знавців, управителів великих домів моди і вислухавши їх думки, признав пошкодованій П домагання.

## Як щезла вежа Айфля.

3. ц. м. вежа Айфля щезла. Досвіта й ранком Париж огорнула така мряка, що просто не видно було нічого на два-три кроки. На асфальті Бурже зарядили „мрячне погоління“. Нодий атак не міг покинути летовища без казівок радів. Також літаки, що не мали спеціальних інструментів не покидали майдану. Щойно в 2. год. пополудні знову зникла над Парижем вежа Айфля.

## Музикальний люнатики.

У Шікаго трапилося недавно оригінальне подія. Одного дня над ранком запримітні люди на даху патиповерхової каминиці чоловіка, який танцюючи в ритмі танга, грав на саксофоні. На вулиці зібралася негайно юрба людей, яка з острахом приглядалася тому особливому пописові. Хтось із публіки повідомив пожежну сторожу, яка теж небавом приїхала. Пожежники приставили до даху механічну драбину, по якій кільканацятьох пожежників приготувалих на найгірше, вийшло на дах.

Нічого страшного не сталося, бо причинний негайно пробудився, як лиш промовили до нього кілька спокійних слів. Коли саксофоніст зорієнтувався, що він стоїть на даху патиповерхового будинку, зімлів. Пожежники знесли причинного з даху до його мешкання на четвертому поверсі. Виявилася, що причинний членом джазбендової оркестри, який від давни хорував на нерви.

Найдивніше те, що він невідомо яким чином виліз на дах із четвертого поверху з саксофоном по ідеально гладкій стіні модерної каминиці.

Мешканці Шікаго ще довго говорили про дивогоглядного причинного, який гуляв на даху, пригрававши собі на саксофоні. Таких причинних ще не було.

## Сміливий трік двох американських обманців.

Нечувано сміливий „жарт“ зробили два американські обманці підчас відкиту п-і Рузвельта у місцевості Грен Бай. Коли тамошня влада та громадянство витали паню Рузвельта зявилися два панове, які представилися як тайні поліцейські, вислані з Вашингтону для охорони п. Рузвельта та забезпечення зібраних за відчит грошей, бо влада сподівалася нападу гангстерів. „Агенти“ відпровадили паню Рузвельта аж до трибуни; відтак пішли до каси, сконтролювали кількість проданих білетів та відобрали від касієра 1.500 доларів, залишивши яку посвідку. Їх поведінка була така природна, що вона не викликала ніякого підозріння й вони щезли без сліду.

## Східна справедливість.

Поет Павло Флемінг, якого в 1633. р. князь Гольштайн-Готторп вислав до Московщини й Персії, перебував як гість в одного з малих кавказьких князів. Одного разу князь запросив Флемінга до суду, в якому він сам вирішував усі справи. Флемінг немало здивувався, коли побачив, як князь швидко вирішує всі справи.

— Як вам подобалися мої рішення? — запитав князь гостя.

— А як вам присудили, князю, подобалися підданам? — відповів Флемінг запитом й запит. — Чи обі сторони все із присуду задоволені?

— А у вашім краю обі сторони задоволені? — запитав із черги князь.

На те Флемінг відповів: — Задоволенням завжди той, по чийому боці правда, що йому присуд признав.

— В таких випадках яким рішуння — запитав князь — між судом у вашім краю та у моїм. Правда, я не завжди знаю, по чийому боці правда, але як у вашім краю, так теж і в моєму завжди одна сторона задоволена.

Вшануйте тих, що віддали себе в жертву вашій Батьківщині.



# Творець турецького націоналізму.

(З приводу смерті Кемаля Ататюрка, президента Турецької Республіки).

Мустафа Кемаль-Паша, або — після зєвропеїзування турецьких назвиськ — Кемаль Ататюрк — це безумовно одна з наймаркантишних, найцікавіших і найсимпатичніших постатей 1-ої половини ХХ. століття. Національний герой Туреччини виявляв ті самі прикмети, що їх мали Ганнібал, Цезар, Карло Великий чи Наполеон: прикмети великого полководця і стратега, дипломата та державного діяча і реформатора. Але Кемаль Паша був не тільки воєнним діячем та обнови́ником Туреччини, він не тільки підвів Туреччину з її військового та політичного упадку і створив цілком нові напрямки для її закордонної політики, для всієї нової місії турецького народу: Кемаль Паша є одним із творців модерного націоналізму, причому його націоналізм так само пристосований до цілком своєрідних потреб турецького народу, як націоналізм Муссоліні пристосований до потреб, аде́ї і структури народу італійського або Гітлера — народу німецького.

Військову кар'єру Кемаль Паша зробив уже за молодих літ і ще в передвоєнні часи. Уже в 1908. році був він шефом штабу Магмуда-Шевкет Паші, головнокомандуючого турецької армії, яка примусила султана Абдул Гаміда дати Туреччині конституцію. Кемаль Паша мав тоді задовго 28 літ. 12 літ пізніше, як 40-літній чоловік, він був вождом усіх турецьких збройних сил, а ще в три роки пізніше — президентом турецької республіки. Після підписання у жовтні 1918. року перемир'я та встановлення у Константинополі трьох „високих комісарів“ переможної Антанти турецький уряд вислав його на азіатський суходіл трохи зі страху перед його популярністю серед турецького громадянства, трохи з остраху перед есентуальними претензіями згаданих комісарів щодо його особи. Це його перенесення було його щастям. Вістка про рішення Найвищої Ради дозволити Греції на окупацію Смирни нашла його в Азії, в околиці Самсуну: він почав мобілізувати турків проти цього рішення, себто проти Греції безпосередньо та всієї Антанти посередньо — від першого моменту, коли тільки дізнався, що антантські переможці перетягнули струну і вирішили поділ Туреччини. „Доля Греції — лише у своїх прецікавих нарисах граф Сфорца, тодішній високий комісар Італії в Константинополі, пізніший італійський міністр закордонних справ — була припечатана у тому самому дні, в якому цілі Атини шаліли з радості і патріотичної гордості, коли прийшла вістка, що біло-блакитний прапор замавав на мурах Смирни після — як звучали грецькі телеграми — героїських боїв.“\*) Про ті „геройські бої“ каже той сам автор також цікаву річ: турецький гарнізон у Смирні дістав строгий наказ не протиставитись окупації і замкнувшись у касарнях; стрілянину перший почав — грецький провокатор, після чого „геройська бсротьба“ перетворилась просто у різню турків. Ефект тієї окупації і різни був такий, що настрої байдужості та пригнічення, в який попали турки після воєнної поразки почвирного союзу, перемінювались просто через ніч у настрої фанатичної ненависті. В Анкарі повстав другий турецький центр — той фактичний, центр наростаючої нової турецької політичної та військової сили.

І знову виграв Кемаль Паша через коротковору та помилкову політику своїх противників. Лондон і Париж не вірили у силу Кемаля, асговажили її, зате підтримували беззастережно того Венізелоса, якого славили як великого політичного мужа. І тому і Греція і її протектори відкидали компромісні проекти пологоди спору. Тимчасом турки вели розумну політику, взаємно себе підтримуючи без огляду на те, чи належали до формального і легального уряду константинопільського султана чи самозванного уряду Кемаля. На лондонській конференції у 1921. році обидві турецькі делегації виступали разом, а головним речником делегації, що її головував Тевфік Паша, муж довіри султана, був міністр закордонних справ викарського уряду — Бекір Самі Бей! Греція відкинула висліди третейської слідчої комісії, висланої на терен Малої Азії. Розпочалася війна. Стратегія Кемаля Паші полягала на довгій

і надзвичайно солідній військовій підготові. Щойно в серпні 1922. року турецькі війська перейшли до наступу і просто розторошили греків, не запереставши наступу так довго, поки їх не виперли у Середземне Море. Севрський договір з 10. серпня 1920. р., який з Туреччини робив васала Англії, Франції, Італії і Греції, був зревідований уже на передконференції у Муданії в серпні 1922. року та остаточно перекреслений на конференції у Лозанні 24. липня 1923. У вересні того року антантські війська і згадані високі комісари покинули Константинопіль, який перейшов під турецьку суверенну владу.

Однак та влада була вже зовсім інша, ніж раніш. Почався період внутрішніх реформ, які на ділі були цілою революцією. Переможений грецький король Константин утратив свій престіл, — але втратив його і ніби переможений султан Могомед VI., останній турецький монарх, який об'єднав у своїх руках цивільну, військову та церковну владу. Туреччина стала республікою, а Мустафа Кемаль, її президент (від 23. X. 1923) дістав прізвисько „Газі“ — „Переможець“. Каліфат був зовсім скасований: це було щось більше, як первісне відділення церкви від держави, бо це було однозначне з резигнацією політичної гегемонії над усіма визнавцями Магомеда. І цих двох засадничих напрямків тримався в усій своїй реформаторській праці Кемаль Паша: 1) обмежитися виключно тільки до турецького етносу (з винятком вірменської та курдської меншини, супроти яких поведився дуже жорстоко) та вилікувати амбіції панувати над усіма магометанськими племенами, передусім над арабським світом, і 2) мерщій та силоміць європеїзувати турецький нарід. Кемаль Паша скасував шляху урядових розпорядків, що їх переводив

так само ригористично, як колись ригористично Петро І. стриг бороди своїм боярам, — турецьку національну ношу, фези, широкі шаравари, жіночі серпанки, монастирі дервішів, гареми і многоженство, зате ввів цивільне і кримінальне законодавство по швейцарському або італійському зразку та латинську азбуку. Здавалося, що на тих реформах Кемаль Паша провалявся, що померкне його воєнна слава та що звернеться проти нього не тільки простолюди, привязані до традиційних обичаїв, що тривали тисячу літ, але і що молоді турецькі патріоти вбачатимуть у тих реформах національну ересь. Показалося, що ті погляди європейців були фальшиві: популярність Кемаля і його хист володаря перемогли всіх опозиціоністів, з якими він зрештою розправлявся справді по диктаторськи, безцеремонно, зі східною жорстокістю. Чи ці реформи перетривають і після смерті великого реформатора — це вже інше питання.

Турецький націоналізм Кемаля не мав імперіалістичних тенденцій. Він не відзначувався динамізмом назверх, — він звертався саме тільки на переродини турецького духа і на зашкелювання турків у вузькому турецькому гурті, тим цупкіше той гурт цементуючи. Для закордонної політики Кемаля було байдуже, з ким він іде: коби це відповідало кожноточасним турецьким інтересам. Тому він спершу заключив союз із Совітами, потім відсунувся від Совітів, коли вони хотіли турецьку приязнь використати у своїй інтригантській грі на європейському суходолі. На який тиждень перед своєю смертю Кемаль підписав торговельну умову з Німеччиною, а всякі спроби зашпелити на „з модернізованому“ турецькому ґрунті комуну — він безпошадно нищив.

Кемаль Паша відійшов з цього світа у розмірно нестарому віці (60 літ). Над його свіжою могилою належить йому такий самий низький поклін, що його треба складати перед кожною великою індивідуальністю на історичну міру.

## Успішні переговори над дефінітивним розмежуванням

між Карпатською Україною та Мадярщиною у Будапешті.

Комунікат пресової канцелярії Карпатської України, що його надали словацькі радіовисильні у п'ятницю в 13. годині, повідомляє: Як інформують з міродатних джерел, делегатаційні переговори делегації Карпатської України — під проводом мін. Бачинського — з мадярським урядом розвиваються успішно та покінчатись в найближчих днях.

Частину праці виконують дві підкомісії: комунікаційна та господарська.

### УКРАЇНСЬКЕ МАЙНО НА ВТРАЧЕНИХ ЗЕМЛЯХ НЕ ПРОПАДЕ.

Ті, що лишили рухоме чи нерухоме майно на землях, які заняли мадяри, не втратять його. Вони будуть мати змогу залікдувати його в речизні, який устійнять українсько-мадярські переговори.

### СПРАВА ЗАЛІЗНИЦЬ.

Комунікаційна комісія займається головню налагодженням комунікації Карпатської України

**РАГЛЯНИ** мужські від 30л. 50.— **ПЛАЩІ** жіночі від 30л. 60.—  
порукає  
**ШАПІРА** ВУЛ. ЛИЧАКІВСЬКА 1.

через відтинки залізниць, що перейшли під мадярську владу.

Трансфер цих залізниць відбувається на подібних умовах, як у Судетах.

## Зменшені законодавчі палати зменшеної держави.

92.000 УТІКАЧІВ.

Президія праського парламенту і сенату покінчила верифікацію посольських і сенаторських мандатів, себто устійнила, котрі члени законодавчих палат тратять свої мандати з огляду на зміну кордонів. По верифікації число послів впало з 300 до 237, число сенаторів з 150 до 119.

Тому, що верифікація покінчена, можуть зібратись обі законодавчі палати, яких не скликували ще від звичайної весняної сесії.

### ПАРЛЯМЕНТ ПЕРЕД НОВИМИ ЗАВДАННЯМИ.

Найпильнішим завданням парламенту є: 1) вибрати нового президента республіки; 2) ухвалити нову конституцію, що устійнила б новий правно-державний устрій. Вибір президента й ухвалення конституції будуть мати провізоричний характер.

### КОМУНІКАЦІЯ МІЖ ЧЕХО-СЛОВАЧЧИНОЮ І РУМУНІЄЮ ХВИЛЕВО ПРИПИНЕНА?

АТЕ повідомляє: З огляду на те, що підлену частину Карпатської України прилучено до Мадярщини, перетято залізничну комунікацію між Чехо-Словацchiною і Румунією до часу, аж Румунія заключить з Мадярщиною конвенцію в тій справі.

Алькоголь і тютюн сприяють умовий розвиток людини.

## Гебельс проти погромів.

В четвер пополудні мін. Гебельс оголосив заклик до населення Німеччини, в якому визнає рішуче перестати протижидівські демонстрації та інші виступи. Остаточну відповідь на жидівський замах у Парижі дасть закон або розпорядок щодо положення жидів в Німеччині.

Також марш. Герінг в окремій відозві заповів нові закони, які підуть ще даліше ніж нірнберські та зовсім відсепарують жидів від німців.

Алькоголізм стелить ліжку сухотам.

\*) Graf Carlo Sforza: „Gestalten und Gestalter des heutigen Europa“, Fischer Verlag, 1931; „Europäische Diktaturen“ — 1932.



## „Міхен не був нічиєю перемогою ні невдачею“.

ЧЕМБЕРЛЕН ПРО ЗАВДАННЯ СВОЄЇ ПОЛІТИКИ.

Прем. Чемберлен промовляв у середу на щорічних бенкеті у посольства Лондону. У цій промові затримав він між іншим питання своєї політики в останніх часах.

### У МІХЕНІ НЕ БУЛО НІЯКОГО НЕПОРОЗУМІННЯ.

Обговорюючи міхенське порозуміння Чемберлен зазначив: У Міхені не було ніякого гострого непорозуміння між різними системами урядів; у висліді переговорів не можна добачувати перемоги ani одної ani другої сторони.

### МЕТА ПОЛІТИКИ ЧЕМБЕРЛЕНА.

Свою промову закінчив Чемберлен словами: Коли я став прем'єром у першій своїй промові

я ясував політику британського уряду у таких напрямках:

- 1) утримати мир,
- 2) так зміцнити державу, щоб усяди відносилися до неї з належною пошаною,
- 3) піднести добробут, розвинути промисл та забезпечити вартість праці.

### „НЕ БУДЕМО МІЛШЕЮ СВІТА“.

Чемберлен ще раз повторив, що, якщо держава бажає собі миру, не може залишитися у безділлі. Це не значить, що англійці хочуть мішатися у справи інших держав та брати на себе роль поліції. Але, якщо Британія зауважить, що хтось загрожує мирові, уживе всіх своїх впливів, щоб той мир врятувати.

## Відозва турецького уряду після смерті Кемаля Ататюрка.

Уряд турецької республіки оголосив ось таку відозву до населення:

Ататюрк заснував вічним сном. Туреччина страждала свого великого будівничого, турецький нарід свого великого вождя, людство свого великого сина. Складаємо народові висліг співчуття з причини цієї великої втрати. Можемо шукати розради тільки у наших привязанні до твору нашого вождя та у наших рішеннях посвяти для нашої дорогої батьківщини. Тим його великим твором є турецька республіка.

У тій хвилині уряд, свідомий своїх обов'язків, позначається на своїх становищах. Ніхто не може сумніватися, що турецький нарід солідаризується з урядом щодо збереження стану, який існував досі. Довкола чоловіка, який обіймає найвище становище президента, цілою душею зєдиниться турецький нарід з його урядом та славною армією і буде постійно змагатися до свого високого призначення.

Наш великий вождь Ататюрк, якого смертність оплакуємо, вірив усе турецькому народові і ця віра все оживляла його працю. Турецький нарід зробить те, що його творець буде вічний. Турецька молодь захоче його творець — турець

ку державу та буде йти його слідом. Кемаль Ататюрк буде жити вічно в історії та в серцях турків.

### ПЕРЕД ВИБОРОМ НОВОГО ПРЕЗИДЕНТА ТУРЕЧЧИНИ.

Згідно з турецькою конституцією, по смерті Кемаля Паші обов'язки президента переходять аж до вибору нового провідника держави на предсідника народних зборів Абдуль Галік Рендо. Народні збори зібралися у четвер в 11-й годині.

Як на наслідника Кемаля Ататюрка, вказують на генерала Ісмета Інону. Він до вересня минулого року був прем'єром, а від уступлення з цього становища не брав участі у політичній житті; генерал Інону має 58 років; 13 років був він найближчим співробітником Ататюрка.

Деякі вигляди на вибір має також маршал Феаї Чазмак, шеф генерального штабу, та Феті Окін, турецький амбасадор у Лондоні. У політичних колах кружляють поговори, що вони не годяться кандидувати.

## Кемаль Ататюрк творець і провідник великої сучасної Туреччини.

Президент турецької республіки Кемаль Ататюрк, що помер учора, є одною з найзапам'ятованіших постатей сучасної історії. У найбільш неспокійний для Туреччини час він зумів так покерувати державою, щоб її з переможею у світовій війні, піднести на висоту переможця. Він пережив великі потрясіння своєї батьківщини: революцію у 1908 році, війну з Італією у 1911, дві балканські війни, світову війну та акінні війни з Грецією. Цю останню Туреччина виграла, завдяки військовому генієві та патріотизмові Кемаля Паші.

Ще за життя став Ататюрк просто легендарною постаттю для всіх турків. Кемаль — значить досконалість, газі — значить переможець, Ататюрк — батько батьківщини.

Кемаль Паша був сином убогого митного урядовця у Солуні. Ще як малий хлопець утік він з дому, щоб вступити до військової школи. У 1904 році він став уже сотником, але в тім самім дні його арештували та вивезли на вигнання до Дамаску.

Там, не зв'язуючи на строгий надзор поліції, звикає таке товариство. З Дамаску перенісся його до Яффи, але він утік влітку до Солуня та далі працював у тайних революційних організаціях. У 1911 р. він передирється до Триполітанії, де бере участь у війні з Італією та дослужується ступня отамана. У липні 1913 під час другої балканської війни, він стає шефом штабу новоорганізованої армії на півострові Галліполі.

Його велика роль будівничого нової Туреччини, починається по підписанні ганебного для Туреччини договору у Севрі.

Десять грецької армії у Смирні у травні 1919 року викликає сильну реакцію у цілій Туреччині. Кемалеві Паші поручили прикрити завдання виконати умовини договору та перевести розброєння й демобілізацію турецької армії у північно-східній Азії. Замість того Кемаль створив військовий осередок обвояти та відпо-

дження Туреччини. Султанський уряд запізно пізнав свою помилку, йому вже не вдалося стягнути Кемаля Пашу до Царгороду. Кемаль вийшов до Ерзерум, де скликав у липні конгрес, який прийняв цілу програму Кемаля Паші. Ця програма наказувала до останньої краплі кроку боротися за національне існування. Кемаль Паша став предсідником нового комітету, що його покликав конгрес, провідником нового уряду Туреччини.

Стамбульський уряд виступив проти цього, але Кемаль Паша став вже провідником могутнього руху т. зв. „кемалістів“, а в 1920 році провідником народних зборів.

Завдяки своїй геніальності у військових та політичних справах, своїй великій любові батьківщини, завзятому та красномовству став він неофіційним диктатором Туреччини.

У бою під Саварією переміг і прогнав Кемаль грецькі війська та дістав ще одно ім'я — газі, що значить — переможець. У 1921 р. його іменували начальним вождом турецької армії.

По упадку султана і створенню республіки він став її першим президентом.

Від цього часу Кемаль безпощадно нищить все, що припиняло розвиток турецького народу. Туреччина завдячує йому те, що з перестарілої азійської держави стала вона у ряд сильних європейських держав. Він не тільки реформував її устрій на збір європейських держав, але планів промисла, господарське життя, впровадив латинську азбуку та дав їй європейські форми приватного життя.

Спочатку Кемаль був прихильником радикально-революційних течій та хотів будувати Туреччину послідовно на збір західних держав, але переконався, що це неможливе і тому мусів побороювати опозицію правих і лівих.

У 1927 р. його вдруге вибрали президентом. У 1934 йому призначили як родове ім'я Ататюрк — батько турків.

## Хто такий о. Петрик?

У польській пресі на видному місці поміщено відозву якоїсь „карпатурської організації“ з Клівленду й Акрону в Америці з проханням до польського уряду допомогти населенню Карпатської Русі „вивільнитися з чеського ярма“ і дати їй поміч „у напрямі свободного вислову щодо дальшої долі“. Люди, що були в Америці і добре знають тамошні відносини, здигають плечима при читанні цього повідомлення, бо ні у Клівленді ні в Акроні нема ніяких централ українських чи карпатурських організацій. Щодо о. Петрика, то ходять чутки, що він родом з Галичини (з Добромильщини) і став православним священником в Америці після ріжних, буйних і складних життєвих перипетій. Коли це той самий о. Петрик (про іншого ми бодей не чували) пустився на бистрі фізи невідповідальної політики, то можна погратулювати, але такими політичними фігурами ніхто не „вивільнить“ Карпатської Русі з чеського ярма“.

### МАДЯРСЬКІ ВІЙСЬКА ОБСАДИЛИ КОШИЦІ.

В четвер в год. 13.30 мадьярські війська обсадили Кошиці, найбільше з новоприєднаних міст.

## У 20-ліття незалежності Польщі.

В п'ятницю 11. ц. м. відбулись у Варшаві та усіх більших містах Польщі великі військові дефіляди при участі членів піввійськових організацій і молоді з нагоди 20-ліття незалежності Польщі. Рано відправлено з цієї нагоди богослуження по всіх святинях у Польщі. Президент Польщі Мосціцький, який вийшов з дружиною і двома міністрами на Заолзанський Шлеск, вийшов у четвер 10. ц. м. в год. 7. вчором святочну промову в роковини 20-ліття Польщі, яку трансмітували всі польські радіостанції.

У Львові відбулася з цього приводу в четвер вечори святочна академія у Великому Театрі а в п'ятницю передполуднем велика дефілада на пл. Галицькій, яку відвідав воєвода А. Білик, командант О. К. ген. Лянгнер, през. міста д-р С. Островський та новий городський староста Ромуальд Кілім, який — як відомо — прийшов перед трьома днями на місце старости Порембальського у зв'язку з останніми відомими подіями у Львові. По дефіладі провів лав воєвода Білик під Великим Театром. У державні і самоуправні установи та багато приватних домія прибрані державними прапорами.

У зв'язку з цими роковинами багато урядовців та суспільних польських діячів дістав різні ордери та хрести заслуги.

### НАРАДА СОВІТСЬКИХ АМБАСАДОРІВ У МОСКВІ.

Совітські амбасадори в Лондоні, Парижі і Римі дістали наказ приїхати до Москви, де візьмуть участь у великій нараді совітських дипломатів під проводом ком. Літвінова. Ця нарада відбудеться у зв'язку з новими інструкціями, що їх дістав Літвінов від Сталіна у справі закордонної політики СССР.

### НАГЛИЙ ВІЗД ДО ПАРИЖА.

В п'ятницю 11. ц. м. рано відлетів нагад з татком до Парижа губернатор банку Англії Норман, де відбуде наради з міжнародними представниками Франції у справі монетарного договору трьох держав: Франції, Англії і Західних Держав. Фінансові кола Лондону призначають велике значіння до нагади позорної Нормана до Парижа.

### Бої над Ебром.

Головна квартира єспанських національних військ повідомляє, що національні війська на фронті Ебра йдуть вперед і займають гора Сьерра дель Агуїла і Сьерра де Лас Перлас. Національні війська напунуть над містом Гарсія обстрілюючи частину дороги з Беніа де Компесінес до Аско. Крім того національні війська заняли низку нових позицій. Національне дивізіоністство зістріло 14 ворожих літаків.

Зате комунікат барселонського уряду твердять, що червоні війська відбили наступ національних військ над Сехре і коло Беніа де Компесінес та відібрали Ла Періла і Фонтенте де ла Салос.



## НЕ КОЛЬОНІ, ЛІШЕ СХІДНА ЕВРОПА? „ТАЙМС“ ПРО НАПРЯМНІ НІМЕЦЬКОЇ ЕКСПАНЗІЇ.

Лондонський „Таймс“ подає у телеграмі з Берліна, що в німецьких політичних колах не приважують великого значення до справи кольоній, бо головна увага Німеччини спрямована на Схід. В німецьких офіційних колах глядять на нинішню територію СРСР як природний німецький ринок. У зв'язку з тим, як пише „Таймс“, в партійних колах зовсім поважно говорять про повстання незалежної української держави.

## НОВИЙ ПРЕЗИДЕНТ ТУРЕЧЧИНИ.

Національні збори Туреччини вибрали одноголосно президентом Ісмета Інону. Нотонібраний президент уродився у Смирні 25. вересня 1880. В 22 році життя скінчив артилерійську школу зі ступнем сотника генерального штабу, опісля був професором артилерійської школи підчас великої війни був шефом першого відділу генерального штабу і командував різними відділами в Палестині. По перемир'ї втік з Константинополя і брав живу участь у війні проти Греції.

## НОВИНКИ.

— Пригадка! Членам Муз. Т-ва ім. М. Лисенка у Львові пригадується, що Звичайні Загальні Збори Т-ва відбудуться 13. листопада 1938 (неділя) в год. 4. попод. у малій салі (вул. Шашкевича 5. III. пов.). Приявність усіх членів коначна. 2319

— Вовняні светери, мужеські — жіночі — дитячі можете набути в кооп. Базар, Львів, Руська 3. 2254

— З якнайкращих шкірок футро — поручає і виконує у нас тільки Юліан Глушевський — рік оснув. 1928 — Львів, пл. Капітульна 3. I. пов., телефон 254-46. 1430 49-2

— Конфіскація „Діла“. Вчорашнє (250) число „Діла“ підпало конфіскації за одно речення і закінчення передової статті „Вірю в динамізм українського народу“, за більшу частину статті „Наші тихі героїни“, за закінчення новинки „Ніщать українські вивіски у Львові“ та за закінчення новинки „Масові ревізії й арештування в Раві Руській і в повіті“.

— Конфіскація календаря. Недавно оголошений, перший „Маріанський Ювілейний Календар-Альманах: „О спомагай нас, Діво Маріє“ на 1939. р., виданий Архидіаконом Божої Матері Неустанної Помочі, Львів—Станиславів (оо. Редemptористи), сконфісковано і ввесь наклад забрано до знищення. Цей цікавий і довго очікуваний календар-альманах наших народних місіонарів оо. Редemptористів вийде з цим самим цікавим матеріалом у новому накладі в найкоротшому часі.

— В соті роковини смерті батька нового українського письменства Івана Котляревського, що помер 11. листопада 1838 р. в Полтаві, відбудеться у Львові в неділю 13. листопада ц. р. в год. 12.30 у греко-православній церкві при вул. Францішканській ч. 3 заупокійна панахида, на яку запрошують все українське громадянство українські культурно-освітні товариства у Львові.

— Арештування за приналежність до ОУН у Львові. Ейденське „Слово Народове“ з 9. ц. м. (ч. 320) пише: „Від кількох днів слідчі органи львівської поліції переводять ревізії й арештування між членами викритої останніми часами організації ОУН. Рівнобіжно з арештуваннями ведуть енергічне слідство. Його дотеперішніх вислідів з відомих причин не можна покищо тодати до прилюдного відома.“

— Електрифікація Рудок. Від 6. ц. м. Рудки мають електричне світло, що населення прийняло з вдовolenням. Минулого року переведено електрифікацію Комарна.

— Ревізії та арештування в Городку і в повіті. Вночі з 29. на 30. жовтня ц. р. поліція перевела ревізії у службовиків магазину Центросоюзу та інших громадян у Городку. По ревізії поліція арештувала: нач. Якубівського та службовиків Богдана Кулея і Романа Закидальського. Крім згаданих поліція арештувала ще в неділю по тригодинній ревізії Романа Стеця, Онуфрія Когута організатора Пов. С. Кр. „Р. Ш.“ та Михайла Янчуру з Дроздович. Причини ревізії та арештувань невідомі. — Також по селах Городеччини поліція арештувала кільканадцять осіб, переважно молодих людей.

— Напад на кооперативу в Задвір'ю. В четвер 3. ц. м. коло год. 23-ої вночі на кооперативу „Власна Поміч“ в Задвір'ю, пов. Перемишляни напало 12 озброєних і замаскованих бандитів. Стеревинивши стовбжа револьверами та кри-

ком „Ренце до гури і ані слова“ — примусили його мовчати. Одночасно обшукали йому кишені, забрали електричну ліхтарку, зв'язали йому заду одного, що був убраний у берет і крикнув „бішь в тафле і замкі“, бандити почали ламати двері. Крамар, який був ще тоді в кооперативі наробив крику і почав сильно бити тягарцем в двері. На його крик побудились і збіглися люди та прогнали напасників. Поліція списала протокол і мабуть веде слідство.

— За знущання і побиття вязнів відбудеться незабаром розправа перед трибуналом окружного суду у Люблині проти 11-ох службовиків вязничної сторожі, які своїм знущанням і побоями довели до самогубства двох вязнів і важко поранили кільканадцятьох. „Газета Польська“ з 10. ц. м. пише, що підсудні знущалися над вязнями в нелюдський спосіб підчас сипання валу над Вислою. Страшні відносини в карнім осередку праці тривали кілька років і справа виявилася щойно в червні ц. р., коли то справа вязниці в Люблині повідомила компетентну владу про підозрілі випадки смерті і про самогубства вязнів. Розправа протягнеться 10 днів, на якій зізнаватиме 67 свідків.

— Підпал будинків греко-католицького приходства в Полжині. Передучора вночі заалармовано міську пожежну сторожу в Ярославі, що в селі Полжині 5 км. від Ярослава, горять будинки греко-кат. приходства. По приїзді пожежної сторожі до Полжині виявилось, що дійсно горить стодала і стайня на приходстві. Пожежу сторожа зляколізувала. Слідство виявило, що пожежу спричинив невідомий палій.

— За протижидівські заворушення з листопада м. р. почався у четвер 10. ц. м. процес проти кільканадцятьох польських студентів і робітників та одного 14- чи 15-літнього гімназійного ученика Лянга — поляка, якого вже усунули з гімназії. На лаві підсудних засіли студенти: Йосиф Копець, Людвик Забуга, Маріян Грабець, Зигмунт Гапах, Болеслав Гардт, Людвик Яніцька, Здзіслав Опела, Альбін Піщінський, б. ученик Лянга і робітники, яким закидає акт обвинування, що вони нападали на жидів 10. листопада м. р., били шибі і кричали: „Поліція то хами!“ та побили жиди Гольдфішера. Суддя Майковський покарав одного польського оборонця гривною за те, що одному з пошкоджених жидів поставив між іншим питання: „А іле кіюф пан достал?“ Розправу відложено, бо не станули свідки.

— Краєва хроніка. В цегольні в Сихові глина присипала в четвер 10. ц. м. 34-літнього Ковальського, якого відвезли до шпиталю у Львові, де він помер. — У білогорським лісі невідомий напасник напав на Юлію Кокур і вирвав їй течку з 2 зол. та особисту легітимацію.

— Такі то „добрі“ дороги? На 9-ох автобусових шляхах у новгородському повідстві мусіли спинити автобусову комунікацію тому, що на дорогах розмокших потворились калабані і годі було з болота витягнути порожній автобус. Автобуси їздитимуть далі, щойно як потисне мороз.

— Два вантажні поїзди зударивсь у четвер 10. ц. м. уночі між стаціями Клеменсув і Заводи. Обі локомотиви і сім вагонів розбилося. В катастрофі сімох залізничників є ранених, зпоміж них машиніст Конрад Макачак і помічник машиніста М. Сончинський. Слідство виявило, що за катастрофу відповідає дижурний руху у Клеменсові, якого припинено в урядванні. В наслідок катастрофи перерва руху поїздів тривала кілька годин.

— За релігійні виховання у чеських школах. Праські „Лідове Лісти“ домагаються переведення реформи чеського шкільництва у християнському дусі, окрема вимагають усунення розпорядків міністра Габрмана, що при народинах до чеської державності по війні усунув хрест та обовязкову молитву зі школи. Часопис аргументує так: „Часи інтернаціоналізму й безвірства минають. Будиться християнський дух нації, рекламуючи свої права. Він кличе за хрестом у шкільних клясах, бо у хресті бачить найміцнішу опору нації проти всього чужого, проти розкладових напрямків між населенням і проти забраного поступу. Це відноситься теж до злобоного усунення науки релігії у школах. Безнастанно говорять про вагу релігії для моральної обнови нації, а тим часом науку релігії ставлять нижче руханки. Треба урядового розпорядку, що всі діти мають обовязково вчитися релігії свого віроісповідання“. — Цей голос поважного чеського органу доказує, що чеське національне життя у всіх його проявах переходить тепер, після державної катастрофи, велику еволюцію: від крайнього демократизму до авторитаризму, від густотства до християнства.

— Страшний хмаролім перейшов над містечком Бенамед, недалеко Касаблянки. По годинний злив рвучкі потоки води затопили долину в якій лежить згадане містечко, що начислює 4.000 мешканців. На каламутних хвилях води поплили доми населення з цілим дорібком. Зпоміж мешканців містечка згинув 14 осіб. На двох шосах, що вели до міста, перервано комунікацію, бо вода розмила їх. Матеріальні шкоди велетенські. Рятунковою акцією керує влада. Побойються, що число жертв у людях збільшиться, бо щойно по уступленні води можна буде обчислити дійсні жертви.

— Перль Бак лавреаткою Нобеля. Комісія щорічної літературної премії Нобеля в Осльо призначила її на цей рік американській письменниці Перль Бак, авторці численних повістей з китайського життя, з якої найбільше відома „Благословенна земля“, що мала успіх на всіх екранах у світі. Повісті П. Бак перекладені на всі культурні мови. Найбільше відомі з них „Сини“, „Сповідь китайки“, „Мати“, „Вигнанець“, „Боевий дух“, „Люди у знесиллі“. Авторка ще молода жінка, виховалася частинно в Китаю, де мала змогу добре ознайомитись з життям китайських селян. Тепер вона мешкає постійно в Нью-Йорку, дуже живо працюючи.

— Машини ржавіють на дощі. В найбільшому совітському металургічному осередку СССР — у Магнітогорську лежать під голим небом стирти металевих частин і півфабрикатів. Стирти заржавілих машин тягнуться на просторі 20 км. здовж ріки Ураль, вартості понад сім мільйонів рублів. Тому що проекти постійно змінюються — багато складових частин машин не діждеться монтажу і ржавітиме далі на дощі під голим небом.

— Совітська преса „гине“ по дорозі до передплатників. Московська радіостанція оголосила приказ совітського уряду до всіх секретарів комуністичної партії, щоб подбали про безпеку пресових посилок, що в останньому часі почали масово „гинуть“ і не доходили до передплатників. Розпорядок накладає гострі кари на дижурних керманічів і службовиків, які працюють в експедиціях часописів. За запропущення посилок часописів розпорядок передбачує гострі кари.

— 100 геологічних експедицій вислав совітський уряд до північно-східних провінцій СССР, щоб дослідити їх природні богатства. Совітська преса запевняє, що на півострові Канти Канін викрили великі зложжа вугілля, в районі озера Онега зложжа нікелю, на західнім Уралю запаси олова і міді, в районі Омська касерит. Згадані геологічні експедиції опрацьовують проекти у справі використання відкритих природних богатств.

— Таємне вбивство на вулицях Міляна. На одній з вулиць Міляно 40-літня жінка вбила п'ятьма револьверовими стрілами 69-літнього князя Людвіка Трібульціо. Вбивницю арештувала поліція. Вона називається Марія Лязаріні. Вбитий князь належав до одної з найстаріших родин у Міляно. Його жінка і донька є дамами королівського двору.

— Ріжні вісти. Відомий литовський конструктор літаків Гізак демонстрував на летищі в Ковні новий ширяк з мотором власного винаходу, на яким піднісся на висоту 100 метрів. — Президент Естонії Петс отворив у м. Пернаві найбільший міст в Естонії, довгий на 225 м. Міст збудовано коштом півтора мільйона естонських корон. — Спеціальна ревізійна комісія перевела ревізію в ленінградських поштових урядах і ствердила, що ленінградська пошта не виконувє свого завдання, бо не доручує своєчасно листів.

— Запір. Згадмлені початкових літарів у лічильниках для пелуг шлука і інших підпреслюють, що гірша вода Францішка Йосифа є першорядним пошодним прочищальним засобом.

## Спорт.

### СЯН — УКРАЇНА.

Перша стріча цих двох наших дружин за мистецтво Оаружної Ліги відбудеться в неділю 13. ц. м. в Перемислі на гриші Сяну, в год. 11.45 передполуднем.

Хоч обі українські дружини займають два зовсім протилежні місця в табелі, проте можна сподіватися завзятої гри і важко аґорі сказати хто переможе, чи рутина й краша техніка України, чи боевість та відома амбіція славоніків.

Одно лиш повинно бути певне: обі дружини повинні змагатися серйозно по спортовому і дружньому.

### СТЕП — ЛЬОТ.

Змагання обох дружин за мистецтво Б-ляси відбудуться в неділю 13. ц. м. на Погуляні. Початок у год. 12 вночі.

**При зміні адреси просимо,  
подавати й стару адресу.**



